

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 37 (1947)  
**Heft:** 46  
  
**Rubrik:** Humor + Rätsel

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

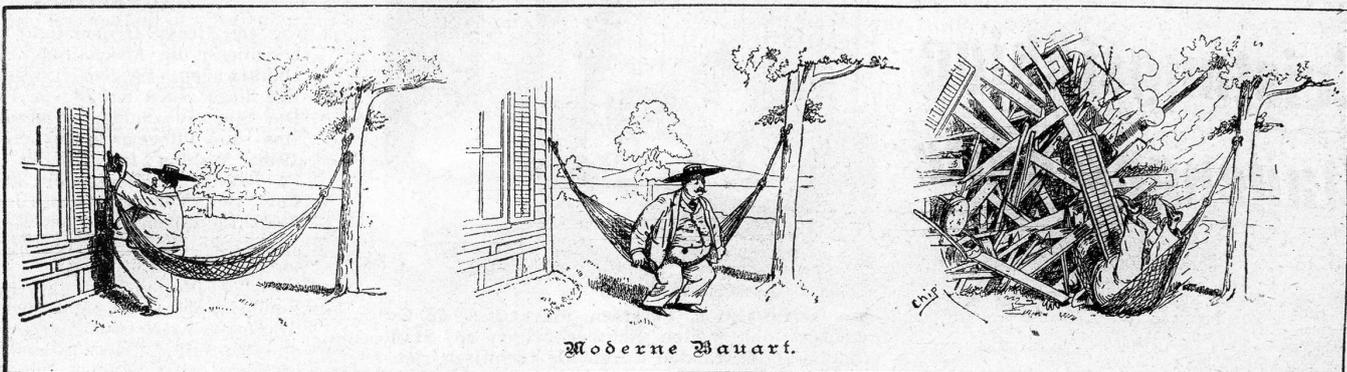
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

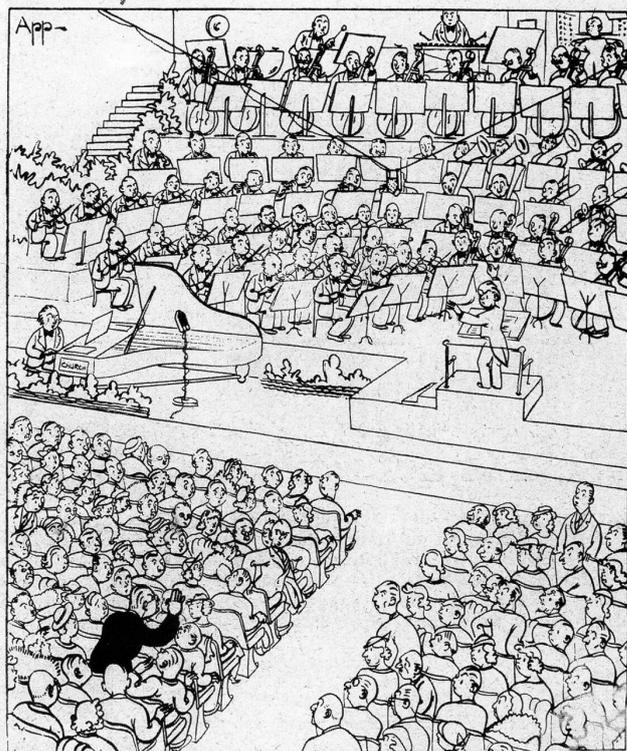
**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

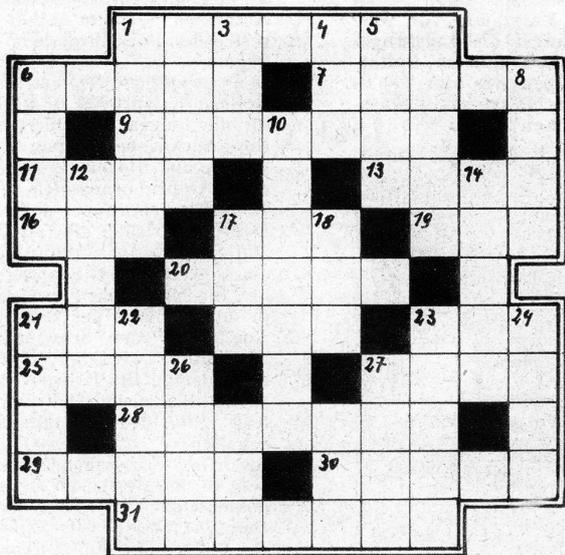


Moderne Bauart.

# Humor + Rätsel

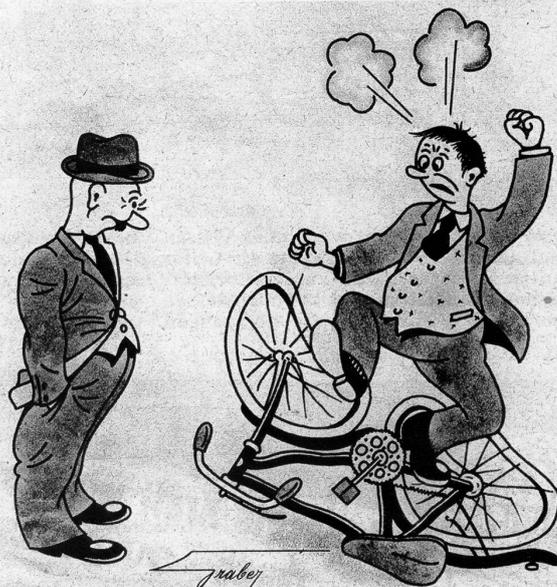


«Nein, nein, es geht nicht: la lala la lala laaa, bum bum, sondern: lala laaa, lala la la la bum, bum, bum»



Waagrecht: 1 Europäisches Land. 6 Ital. Politiker aus der Gegenwart. 7 Schelme. 9 bekannte chilenische Sängerin. 11 ehemaliger deutscher Flieger. 13 Mädchenname. 16 Fluss in Afrika. 17 Baumteil. 19 Sankt, span. 20. Segelschiff. 21 Fischart, Mehrz. 23 nördl. Haustier. 25 eines der drei bekannten Bilder von Segantini. 27 Totalgewicht. 28 Nadelbaum. 29 Gefühl. 30 Insekt. 31 germ. Stammesangehöriger.

Senkrecht: 1 Eiland. 3 Luft, fremdspr. 4 Mädchenname. 5 Zahlwort. 6 Zahlwort. 8 Schwung. 10 Schneller. 12 Fussboden. 14 Gegenteil von süß. 17 Fluss in der Schweiz. 18 Artikel, engl. 21 Freistaat. 22 Form von eilen. 23 Amtspersonen. 24 Mittelpunkt eines Rades. 26 gleich wie 24 senkrecht. 27 Fischart.



«Sie händ jedefalls es Redli z'viel, dass Sie das schöne Velo ruiniered!» «Nei, im Gägeteil, zwei Redli hani z'wenig. Mi Brut hät gseit, si well eine mit eme Auto!»